



# LITERATURSOMMER

SCHLESWIG-HOLSTEIN 2016 *→ Länderschwerpunkt Schweiz*

JULI

- DI 19.07.** 19.30 UHR – **NEUMÜNSTER, STADTBÜCHEREI**  
**Offizielle Eröffnung des Literatursommers mit Adolf Muschg**  
Wasbeker Straße 14–20 | Eintritt: frei, Anmeldung erforderlich bis zum 12.07.2016, T 0431 / 579 68 40  
In Zusammenarbeit mit der Stadtbücherei Neumünster und der Europa-Union S-H
- MI 20.07.** 20 UHR – **KIEL, LITERATURHAUS**  
**Adolf Muschg** liest aus seinem Roman »Die japanische Tasche«.  
Freundschaft, Abschied und Verluste und die rätselhaften Verbindungen  
im Leben der Menschen spielen eine zentrale Rolle in dieser Geschichte,  
welche von einer großen Liebe und ihrem tragischen Verlauf erzählt  
Schwanenweg 13 | Eintritt: 9,- / 6,- | Vvk: Literaturhaus S-H, T 0431 / 579 68 40 und  
Litera – Weinkultur und Schöne Bücher, T 0431 / 895 00 39
- DO 21.07.** 19 UHR – **CISMAR, WEISSES HAUS**  
**Adolf Muschg** liest aus »Die japanische Tasche«. Moderiert wird der Abend  
von Muschg-Biograf Prof. Dr. Manfred Dierks – siehe dazu 20.07.  
Bäderstraße 38/40 | Eintritt: 10,- / 3,- (Mitglieder) | Anmeldung telefonisch unter T 04366 / 255,  
Fax 04366 / 10 03 oder unter weisseshaus.cismar@t-online.de  
Veranstalter: Verein »Literatur im Weissen Haus Cismar«
- FR 22.07.** 19 UHR – **GARDING, GEMEINDEHAUS AM MARKT**  
**Adolf Muschg** liest aus »Die japanische Tasche« – siehe dazu 20.07.  
Am Markt | Eintritt: 10,- | Infos unter T 04865 / 1233 und T 0171 / 204 65 65  
Veranstalter: Förderverein für Kunst und Kultur Eiderstedt e.V.
- MO 25.07.** 20 UHR – **FRIEDRICHSTADT, EHEMALIGE SYNAGOGE**  
Im Werk »Eins im Anders« von **Monique Schwitzer** stehen die  
verschiedenen Gesichter der Liebe im Zentrum und die Beschäftigung  
mit der Frage: Was passiert mit der Liebe, wenn sie geht?  
Am Binnenhafen 17 | Eintritt: 7,- / 5,- | Vvk: Tourist-Info, T 04881 / 93 93 0  
Veranstalter: Kuratorium Kultur- und Gedenkstätte Ehemalige Synagoge Friedrichstadt
- DI 26.07.** 20 UHR – **KIEL, LITERATURHAUS**  
**Monique Schwitzer** liest aus »Eins im Anders« – siehe dazu 25.07.  
Schwanenweg 13 | Eintritt: 8,- / 5,- | Vvk: Literaturhaus S-H, T 0431 / 579 68 40 und  
Litera – Weinkultur und Schöne Bücher, T 0431 / 895 00 39
- MI 27.07.** 20 UHR – **EUTIN, FILMKUNSTTHEATER BINCHEN**  
**Monique Schwitzer** liest aus »Eins im Anders« – siehe dazu 25.07.  
Albert-Mahlstedt-Straße 2 | Eintritt: 8,- / 6,- | Vvk: Tourist-Info Eutin, Markt 19, T 04521 / 70 970  
Veranstalter: Kulturbund Eutin e.V.
- DO 28.07.** 20 UHR – **DERSAU AM GR. PLÖNER SEE, DORFGEMEINSCHAFTSHAUS**  
**Monique Schwitzer** liest aus »Eins im Anders« – siehe dazu 25.07.  
Redderberg 7a | Eintritt: 10,- | Vvk: Buchhandlung Schneider in Plön, T 04522 / 74 99 00,  
Infos unter T 04526 / 30 97 47 | Veranstalter: Inga Hamann
- DO 28.07.** 19 UHR – **STUDIO-FILMTHEATER AM DREIECKSPLATZ**  
**»Arno Camenisch – Schreiben auf der Kante«** – Filmporträt von Christina  
Pollina (Schweizerdeutsch mit dt. Untertiteln, 52 min)  
Wilhelminenstraße 10 | Eintritt: 5,- | Vvk: STUDIO-Kino, T 0431 / 982 81 01 und Literaturhaus S-H
- FR 29.07.** 19.30 UHR – **FLensburg, STADTBIBLIOTHEK**  
**Monique Schwitzer** liest aus »Eins im Anders« – siehe dazu 25.07.  
Flensburg Galerie 2. OG., Süderhofenden 40 | Eintritt: 8,- / 6,- | kein Vvk  
Infos unter Stadtbibliothek, T 0461 / 85 18 16
- DI 02.08.** 19 UHR – **HUSUM, DIAKONISCHES WERK**  
**Dana Grigorcea** berichtet in ihrem Roman »Das primäre Gefühl der Schuld-  
losigkeit« auf humorvolle Art von einer Kindheit im Ceausescu-Rumänien  
Theodor-Storm-Straße 7 | Eintritt: 6,- | Vvk: Schlossbuchhandlung, T 04841 / 892 14 | Veranstalter:  
Kunstverein Husum und Umgebung e.V. in Kooperation mit dem Diakonischen Werk Husum GmbH
- MI 03.08.** 19 UHR – **EUTIN, KREISBIBLIOTHEK**  
**Dana Grigorcea** liest aus »Das primäre Gefühl der Schuldlosigkeit«  
– siehe dazu 02.08.  
Schlossplatz 2 | Eintritt: 8,- / 6,- | Vvk: Kreisbibliothek, T 04521 / 78 87 82  
Veranstalter: Kreisbibliothek Eutin
- DO 04.08.** 19 UHR – **PINNEBERG, DIE DROSTEI**  
**Dana Grigorcea** liest aus »Das primäre Gefühl der Schuldlosigkeit«  
– siehe dazu 02.08.  
Dingstätte 23 | Eintritt: 8,- / 4,- (Schüler frei) | Vvk: Drostei, T 04101 / 210 30 | Veranstalter: Die Drostei
- DO 04.08.** 20 UHR – **MUNKBRARUP, MÜHLE »HOFFNUNG«**  
**»Empor! Der Wettlauf zum Gipfel des Matterhorn«**  
Eine szenische Lesung von Christian Kaiser und Wolfgang Griep  
Auberg 6 | Eintritt: 10,- | Vvk: Familie Pagel, T 04631 / 35 95

AUGUST

- FR 05.08.** 19 UHR – **KIEL, LITERATURHAUS / ALTER BOTANISCHER GARTEN**  
**Literaturfest** mit Lesungen von **Dana Grigorcea** und **Arno Camenisch** sowie  
der szenischen Lesung »Empor! Der Wettlauf zum Gipfel des Matterhorn«  
von **Christian Kaiser** und **Wolfgang Griep**  
Alter Botanischer Garten, Schwanenweg 13 / bei Regen im Literaturhaus | Eintritt: 10,- / 8,-  
Vvk: Literaturhaus S-H, T 0431 / 579 68 40 und Litera – Weinkultur und Schöne Bücher, T 0431 / 895 00 39  
Mit freundlicher Unterstützung der Förde Sparkasse
- SA 06.08.** 20 UHR – **BOREN, KULTURVEREIN »RUNDUM« SÜDERBRARUP E.V.**  
**Dana Grigorcea** liest aus »Das primäre Gefühl der Schuldlosigkeit«  
– siehe dazu 02.08.  
Kulturraum, Am Wald 1 | Eintritt: 8,- / 5,- im Vvk. bei der Buchhandlung Schröder, Süderbrarup  
T 04641 / 90 40 | Veranstalter: RUNDUM e.V. Kulturverein Süderbrarup
- SA 06.08.** 15 UHR – **HEIDE, MUSEUMSINSEL**  
**Arno Camenisch** liest aus seinen Werken »Die Kur« und »Sez Ner«.  
Mit der gleichen Originalität, mit der er seine Wort- und Bildsprache  
kreiert, trägt er auch seine Texte vor  
Lüttenheid 40 | Eintritt: 7,- / 4,- (erm. Rentner) | Infos unter T 0151 / 25 20 70 06  
Veranstalter: Kunstverein Heide e.V.
- SO 07.08.** 19 UHR – **RENSBURG, NORDKOLLEG GARTEN / »U«**  
**Arno Camenisch** liest aus »Sez Ner« und »Die Kur« – siehe dazu 06.08.  
Am Gerhardschajn 44 | Eintritt: 9,- / 6,- | Vvk: Nordkolleg Rendsburg, T 04331 / 14 38 30 oder  
stefanie.kruse@nordkolleg.de | Veranstalter: Nordkolleg Rendsburg
- MO 08.08.** 20 UHR – **LÜBECK, BUDDENBROOKHAUS**  
**Arno Camenisch** liest aus »Sez Ner« und »Die Kur« – siehe dazu 06.08.  
Mengstraße 4 | Eintritt: 7,- / 3,50 | Vvk und Infos unter T 0451 / 122 41 90  
Veranstalter: Buddenbrookhaus Lübeck
- DI 09.08.** 19 UHR – **AABENRAA / APENRADE, DEUTSCHE ZENTRALBÜCHEREI**  
**Arno Camenisch** liest aus »Sez Ner« und »Die Kur« – siehe dazu 06.08.  
Vestergade 30 | Eintritt: 75,- Kr (10 Euro) | kein Vvk, Infos unter T 0045 / 74 62 11 58  
Veranstalter: Verband Deutscher Büchereien Nordschleswig
- SO 14.08.** 15 UHR – **WARDER, STEINPARK**  
**»Von Holstein zur Schweiz – Lyrik und Prosa zwischen Bergen und Meeren«**  
Ingrid Glienke und Arne Rautenberg stellen ihre Lyrik vor. Die Schweizer  
Autorin Ursula Prieß liest aus ihrem Roman »Hund & Hase«  
Seehof 1 | Eintritt: 10 Euro (inkl. Eintritt Skulpturenpark von Ben Siebenrock) | Infos unter Literatur-  
haus S-H, T 0431 / 579 68 40 | Veranstalter: Steinpark Warder in Kooperation mit dem Literaturhaus S-H
- MO 15.08.** 20 UHR – **LÜBECK, ST. PETRI ZU LÜBECK**  
Michael Fehr liest aus »Simeliberg«. Der Roman ist zweierlei in einem:  
Klangerlebnis und rätselhafte Kriminalgeschichte  
Petrikirchhof 1 | Eintritt: 8,- / 5,- (nur Abendkasse) | Infos unter T 0451 / 397 73 24  
Veranstalter: St. Petri Kuratorium in Kooperation mit dem Buddenbrookhaus, der Volkshochschule  
und Hugendubel in Lübeck
- DI 16.08.** 20 UHR – **KIEL, LITERATURHAUS**  
Lesung von **Michael Fehr** aus »Simeliberg« – siehe dazu 15.08.  
Schwanenweg 13 | Eintritt: 8,- / 5,- | Vvk: Literaturhaus S-H, T 0431 / 579 68 40 und  
Litera – Weinkultur und Schöne Bücher, T 0431 / 895 00 39
- MI 17.08.** 20 UHR – **NEUMÜNSTER, STADTBÜCHEREI**  
Lesung von **Michael Fehr** aus »Simeliberg« – siehe dazu 15.08.  
Wasbeker Straße 14–20 | Eintritt: 8,- / 5,- | Vvk: Stadtbücherei, T 04321 / 40 76 31  
Veranstalter: Stadtbücherei Neumünster in Kooperation mit dem Lokalkomitee des Schleswig-Holstein  
Musikfestivals
- MI 17.08.** 19.15 UHR – **HEIDE, KINO LICHTBLICK**  
**»Dürrenmatt – eine Liebesgeschichte«** – Biografie-Doku, 76 min.  
Süderstraße 24 | Eintritt: 7,- / 3,50 (Mitglieder) | Veranstalter: FilmClub Heide e.V., T 0481 / 68 68 11
- MI 17.08.** 19 UHR – **FRIEDRICHSKOOG, HAUS DES KURGASTES**  
**»Empor! Der Wettlauf zum Gipfel des Matterhorn«**  
Eine szenische Lesung von Christian Kaiser und Wolfgang Griep  
Koogstraße 141 | Eintritt: 3,- | Vvk: T 0800 / 202 00 60, www.friedrichskoog.de  
Veranstalter: Tourismus-Service Friedrichskoog
- DO 18.08.** 19.30 UHR – **LAUENBURG, KÜNSTLERHAUS**  
Lesung von **Michael Fehr** aus »Simeliberg« – siehe dazu 15.08.  
Elbstraße 54 | Eintritt: 8,- | Vvk: Künstlerhaus Lauenburg, T 04153 / 58 23 51 oder  
info@kuenstlerhaus-lauenburg.de | Veranstalter: Künstlerhaus Lauenburg
- DO 18.08.** 20 UHR – **EUTIN, FILMKUNSTTHEATER BINCHEN**  
**»Empor! Der Wettlauf zum Gipfel des Matterhorn«**  
Eine szenische Lesung von Christian Kaiser und Wolfgang Griep  
Albert-Mahlstedt-Straße 2 | Eintritt: 10,- / 8,- | Vvk: Tourist-Info Eutin, Markt 19, T 04521 / 709 70  
Veranstalter: Kulturbund Eutin e.V.
- MO 22.08.** 20 UHR – **LÜBECK, HUGENDUBEL**  
**Peter Stamm** ist ein Meister im Erzählen jener Träume, die zugleich  
locken und erschrecken. »Weit über das Land« ist ein Roman, der die  
alltägliche Fragen stellt: Die nach dem eigenen Leben  
Königstraße 67a | Eintritt: 8,- / 6,- (für Inhaber der WeilandCard) | Vvk: T 0451 / 160 06 50  
Veranstalter: Buchhandlung Hugendubel
- DI 23.08.** 20 UHR – **KIEL, LITERATURHAUS**  
**Peter Stamm** liest aus »Weit über das Land« – siehe dazu 22.08.  
Schwanenweg 13 | Eintritt: 9,- / 6,- | Vvk: Literaturhaus S-H, T 0431 / 579 68 40 und  
Litera – Weinkultur und Schöne Bücher, T 0431 / 895 00 39
- MI 24.08.** 20 UHR – **LÜTJENBURG, GEMEINDEHAUS DER EV. KIRCHENGEMEINDE**  
**Peter Stamm** liest aus »Weit über das Land« – siehe dazu 22.08.  
Wehdenstraße 14 | Eintritt: Vvk: 7,- / AK: 9,- / 5,- (erm. Jugendliche 10–18 Jahre)  
Vvk: Touristinfo Lütjenburg T 04381 / 41 99 41, Touristinfo Hohwacht, T 04381 / 905 50,  
Modehaus Mews, T 04381 / 40 59 40, Galerie Richter, T 04381 / 41 63 390  
Veranstalter: Kleiner Kulturkreis Lütjenburg und Umgebung e.V.
- DO 25.08.** 19.30 UHR – **RENSBURG, NORDKOLLEG**  
**Peter Stamm** liest aus »Weit über das Land« – siehe dazu 22.08.  
Am Gerhardschajn 44 | Eintritt: 9,- / 6,- | Vvk: Nordkolleg Rendsburg, T 04331 / 14 38 30  
oder stefanie.kruse@nordkolleg.de | Veranstalter: Nordkolleg Rendsburg
- FR 26.08.** 20 UHR – **SCHLESWIG, GEWÄCHSHAUS HOF KÖNIGSWEG**  
**Peter Stamm** liest aus »Weit über das Land« – siehe dazu 22.08.  
Flensburger Straße 49 | Eintritt: 7,- | Vvk: Werbegemeinschaft St. Jürgen, T 04621 / 484 19 68 oder  
Buchhandlung »Die Eule«, T 04621 / 240 72 | Veranstalter: Werbegemeinschaft St. Jürgen

## LITERATURSOMMER SCHLESWIG-HOLSTEIN 2016

Literaturhaus  
Schleswig-Holstein  
Schwanenweg 13  
24105 Kiel

T 0431 / 579 68 40  
F 0431 / 579 68 42

literatursommer@literaturhaus-sh.de  
www.literaturhaus-sh.de

**Vorverkauf und Kartenbestellungen**  
entnehmen Sie bitte den einzelnen Veranstaltungsankündigungen  
*Änderungen vorbehalten!*

Weitere Informationen zum Länderschwerpunkt Schweiz unter  
www.literaturhaus-sh.de

»KulturimSommer«: Das Programmheft des Landeskultur-  
verbands ist landesweit erhältlich in Tourist-Informationen  
und Kultureinrichtungen sowie im Internet unter  
www.landeskulturverband-sh.de

schweizer kulturstiftung  
prohelvetia

Förde  
Sparkasse

SH  
Schleswig-Holstein  
Ministerium für Justice,  
Kultur und Europa

Literatur  
Schleswig-Holstein  
Haus

Herausgeber: Literaturhaus Schleswig-Holstein | Fotos: Adolf Muschg © Atsuko Muschg, Monique Schwitzer © Matthias Oertel, Dana Grigorcea © Ayse Yavas, Arno Camenisch © Janosch Abel, Michael Fehr © Affolter Savolainen, Peter Stamm © Gaby Gerster, Wolfgang Griep © Privat, Christian Kaiser © C+C Theater Berlin, Literaturkarte © Anne-Kathrin Weber, Ursula Prieß © Michael Holz, Ingrid Glienke © Ute Boeters, Arne Rautenberg © Nike Rautenberg  
Titel: © FDFA Presence Switzerland / Switzerland Tourism, Christof Schuerpf | Gestaltung: Eckstein & Hagedstedt, Kiel | Druck: Hugo Hamann